

Italiano

Iniziare

1. Apri l'hub per iniziare l'accoppiamento con il dispositivo.
2. Rimuovere la custodia frontale dal dispositivo.
3. Tira e rimuovi la scheda "Remove to Pair".
4. Il sensore dovrebbe iniziare il processo di accoppiamento automaticamente. Mentre il sensore cerca una rete, lo status LED lampeggerà periodicamente di blu.
5. Completa le impostazioni di accoppiamento dal tuo gateway/hub di casa.

Installazione

1. Inserire il sensore direttamente a terra o su una superficie non conduttiva.

Casi d'uso

1. Assicurarsi che le vaschette di scarico A/C non si riempiano troppo e sversino.
2. Spegnere automaticamente la fornitura d'acqua a casa in caso di perdita.
3. Fatti avvisare se una apparecchiatura con tubi perde o è scoppiata.

Schemi LED

Colore / Schema	Significato
Blu Lampeggia	Ricerca di una rete
Verde Breve	Si è inserito nella rete con successo
Rosso Serie di 3 lampeggi	Batteria quasi esaurita

Cambiare la Batteria

Rimuovere la custodia. Rimuovere la batteria e rimpiazzarla con una nuova batteria CR-2. Riassemblare e provare l'operatività.

Reset ai valori di fabbrica

Rimuovere la custodia e rimuovere la batteria. Mentre si tiene premuto il tasto di reset, reinserire la batteria per resettare il dispositivo ai parametri di fabbrica. Ripetere i passi "Inizio" per rientrare nella rete ZigBee.

Specifiche

Alimentazione:	3V	Temperatura Operativa:	da 0° a 40°C
Batteria:	CR-2	Spedizione / Conservazione:	
Vita della batteria:	fino a 2 anni	Temperatura:	da -20° a 50°C
		Valori di Umidità:	da 0 a 90% RH

Supporto

Web: www.centralite.com
telefono: +1-877-466-5483

Attenzione

1x BATTERIA SOLA CR-2 (3V)

INSTALLA SOLO CON IL CORRETTO ORIENTAMENTO

ATTENZIONE: c'è il rischio di esplosione se la batteria è cambiata con una di tipo non corretto.. Smaltire le batterie usate in conformità con le leggi locali.

Approvazioni e Certificazioni



Français

Mise en route

1. Ouvrez le hub pour lancer le jumelage avec l'appareil.
2. Retirez le couvercle avant de l'appareil.
3. Tirez et enlevez l'onglet « Remove to Pair ».
4. Le capteur devrait commencer le processus de jumelage. Lorsque le capteur est à la recherche d'un réseau, le voyant LED d'état clignote en bleu de façon régulière.
5. Finissez la configuration de jumelage de votre passerelle domestique / hub.

Installation

1. Placez le capteur directement sur le sol ou sur une surface non conductrice.

LED Patterns

Couleur / Mode	Signification
Bleu clignotant	Recherche de réseau
Vert court	Jumelage réussi
Rouge Séries de 3 clignotements	Pile faible

Remplacement de la pile

Enlevez le couvercle. Retirez la pile et remplacez-la par une nouvelle CR-2. Remontez et testez le fonctionnement.

Réinitialisation usine

Enlevez le couvercle et retirez la pile. Tout en maintenant enfoncé le bouton de réinitialisation, remettez la pile pour reconfigurer l'appareil aux paramètres par défaut. Répétez les étapes de « Mise en route » pour rejoindre le réseau ZigBee.

Caractéristiques

Puissance :	3V	Température de fonctionnement :	0 ° à 40 °C
Pile :	CR-2	Expédition / Stockage :	
Autonomie de la pile :	jusqu'à 2 ans	Température :	-20 ° à 50 °C
		Plage d'humidité :	0 à 90 % RH

Assistance

Site web : www.centralite.com
Téléphone : +1-877-466-5483

Avertissements

1 PILE CR-2 (3V) UNIQUEMENT

INSTALLEZ UNIQUEMENT DANS LE BON SENS

ATTENTION: Risque d'explosion en cas de remplacement de la pile par une de type incorrect. Jetez les piles usagées en conformité avec les normes locales.

Approbatons et certifications



Ελληνικά

Οδηγίες εγκατάστασης

Ανοίξτε το Gateway για να συνδέσετε τη συσκευή πατώντας το κουμπί που βρίσκεται στο πάνω μέρος της συσκευής. Αφαιρέστε το κάλυμμα της συσκευής. Τραβήξτε και αφαιρέστε την πλαστική ετικέτα προκειμένου να πραγματοποιήσετε τη σύνδεση της συσκευής. Ο αισθητήρας θα ξεκινήσει τη διαδικασία σύνδεσης αυτόματα. Όσο ο αισθητήρας αναζητά το διαθέσιμο δίκτυο, το φωτάκι LED που δείχνει την κατάσταση του αισθητήρα θα αναβοσβήνει ανά διαστήματα σε μπλε χρώμα. Ολοκληρώστε τη διαδικασία συνδέοντας τη συσκευή που θα εμφανιστεί στην εφαρμογή smartwatt στη σελίδα «Συσκευές». Τοποθετήστε τον αισθητήρα στο έδαφος ή σε οποιαδήποτε επιφάνεια.

Περιπτώσεις χρήσης

- Ενδεικτικά, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον αισθητήρα διαρροής για να:
1. Βεβαιωθείτε ότι οι λέκάνες αποστράγγισης των κλιματιστικών δεν ξεχειλίζουν.
 2. Κλείστε αυτόματα την παροχή νερού σε περίπτωση διαρροής.
 3. Ειδοποιηθείτε σε περίπτωση που κάποιος σωλήνας του αγωγού έχει διαρροή ή έχει σκάσει.

Ενδείξεις LED

Χρώμα / Ένδειξη	Ερμηνεία
Μπλε / αναβοσβήνει	Αναζήτηση δικτύου
Πράσινο / αναβοσβήνει	Ενημέρωση επιτυχούς σύνδεσης
Κόκκινο / αναβοσβήνει 3 φορές	Χαμηλή μπαταρία

Αντικατάσταση μπαταρίας

Απομακρύνετε το κάλυμμα του αισθητήρα. Αφαιρέστε τη μπαταρία και αντικαταστήστε

την με μία καινούρια μπαταρία τύπου CR-2. Συναρμολογήστε εκ νέου τη συσκευή και δοκιμάστε τη λειτουργία της.

Επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων

Απομακρύνετε το κάλυμμα και αφαιρέστε τη μπαταρία. Ενώ πατάτε το κουμπί «Επαναφορά Εργοστασιακών Ρυθμίσεων (Reset)», τοποθετήστε ξανά τη μπαταρία προκειμένου να επαναφέρετε τις εργοστασιακές ρυθμίσεις της συσκευής. Ακολουθήστε εκ νέου τα βήματα της κατηγορίας «Εναρξη Εγκατάστασης» ώστε να επανασυνδεθείτε στο δίκτυο ZigBee.

Χαρακτηριστικά

Ισχύς:	3V	Θερμοκρασία Λειτουργίας:	0° έως 40°C
Μπαταρία:	CR-2	Διανομή/Αποθήκευση:	
Διάρκεια ζωής μπαταρίας:	έως 2 χρόνια	Θερμοκρασία:	-20° έως 50°C
		Εύρος Υγρασίας:	0 έως 90% RH

Τεχνική υποστήριξη

Παρέχεται τεχνική υποστήριξη από την WATT+VOLT στο τηλέφωνο 183 83 ή ηλεκτρονικά στο email support@smartwatt.gr. Το προϊόν παράγεται από την εταιρεία Centralite και πιθανόν κάποια προβλήματα να χρήζουν ειδικής τεχνικής υποστήριξης απευθείας από την Centralite.

Εγγύηση

Η εγγύηση ισχύει για 24 μήνες.

Προειδοποίηση

Να τοποθετείτε τη μπαταρία πάντα με τη σωστή κατεύθυνση. Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρία τύπου CR-2 (3V). **Προσοχή:** Υπάρχει κίνδυνος έκρηξης εάν η μπαταρία αντικατασταθεί με διαφορετικό τύπο μπαταρίας. Διαθέστε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες σύμφωνα με τις προδιαγραφές του νόμου κάθε χώρας.



ΑΙΣΘΗΤΗΡΑΣ ΔΙΑΡΡΟΗΣ



ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

English

Getting Started

1. Open hub to initiate pairing with device.
2. Remove front cover from device.
3. Pull and remove "Remove to Pair" tab.
4. The sensor should start the joining process automatically. While the sensor is searching for a network, the status LED will periodically blink blue.
5. Finish pairing setup from your home gateway/hub.

Installation

1. Place the sensor directly on the ground or non-conductive surface.

Use Cases

1. Ensure that A/C drain pans don't overflow.
2. Automatically shut off water supply to home in the event of a leak.
3. Be alerted if an appliance of pipe is leaking or has burst.

LED Patterns

Color / Pattern	Meaning
Blue Blinking	Searching for network
Green Short	Joining Successful
Red 3 Blink Series	Low Battery

Replacing Battery

Slide the sensor off the mount and remove cover. Remove battery and replace with a new CR-2 battery. Reassemble and test operation.

Factory Reset

Remove cover and remove battery. While holding down the reset button, reinsert battery to factory reset the device. Repeat the "Getting Started" steps to rejoin the ZigBee network.

Specs

Power:	3V	Operating Temperature:	0° to 40°C
Battery:	CR-2	Shipping/ Storage:	Temp: -20° to 50°C
Battery Life:	Up to 2 years	Humidity Range:	0 to 90% RH

Support

Web: www.centralite.com
Phone: +1-877-466-5483

Warnings

1x CR-2 (3V) BATTERY ONLY

INSTALL IN CORRECT ORIENTATION ONLY

CAUTION: Risk of explosion if battery is replaced with and incorrect type. Dispose of used batteries in accordance with local laws.

Approvals



Deutsch

Erste Schritte

1. Knotenpunkt öffnen und paarweise Verbindung mit Gerät einleiten.
2. Vordere Abdeckung from Gerät entfernen.
3. Lasche "Remove to Pair" abziehen und so entfernen.
4. Der Sensor sollte automatisch den Verbindungsvorgang einleiten. Die Status-LED wird solange der Sensor ein Netzwerk sucht in Abständen blau blinken.
5. Die Einrichtung der paarweisen Verbindung vom Home Gateway / Knotenpunkt aus abschließen.

Einbau

1. Den Sensor direkt auf dem Boden oder einer nicht leitfähigen Oberfläche anordnen.

Anwendungsfälle

1. Sicherstellen, dass die Ablaufwannen der Klimaanlage nicht überlaufen.
2. Im Falle einer Undichtigkeit ist die Wasserversorgung im Haus automatisch abzuschalten.
3. Auf undichte oder berstende Leitungen oder Geräte achten.

LED Patterns

Color / Pattern	Meaning
Blue Blinking	Searching for network
Green Short	Joining Successful
Red 3 Blink Series	Low Battery

Batteriewechsel

Deckel entfernen. Batterie entfernen und mit einer neuen CR-2-Batterie ersetzen. Erneut zusammenbauen und Funktion überprüfen.

Zurücksetzung auf Werkseinstellung

Deckel entfernen und die Batterie entfernen. Die Rücksetztaste gedrückt halten und die Batterie erneut einlegen, um das Gerät auf die Werkseinstellungen zurückzustellen. Die Anweisungen unter "Erste Schritte" befolgen, um erneut in das ZigBee-Netzwerk einzuloggen.

Technische Daten

Stromversorgung:	3V	Betriebstemperatur:	0° bis 40°C
Batterie:	CR-2	Versand / Einlagerung:	Temp: -20° bis 50°C
Batterielebensdauer:	Bis zu 2 Jahren	Luftfeuchtigkeitsbereich:	0 bis 90% RH

Kundenservice

Web: www.centralite.com
Telefon: +1-877-466-5483

Warnungen

NUR 1x CR-2 (3V) BATTERIE

NUR IN RICHTIGER AUSRICHTUNG EINBAUEN

ACHTUNG: ei Auswechseln der Batterie gegen einen falschen Typ besteht Explosionsgefahr. Gebrauchte Batterien sind in Übereinstimmung mit den vor Ort geltenden Gesetzen zu entsorgen.

Zulassungen & Zertifizierungen



Español

Empezando

1. Abra el hub para iniciar el emparejamiento del dispositivo.
2. Quite la tapa frontal del dispositivo.
3. Tire y quite la pestaña de "Remove to Pair".
4. El sensor debe iniciar el proceso de unión automáticamente. Mientras el sensor esté en búsqueda de una red, el LED de estado parpadeará periódicamente en azul.
5. Termine la instalación de emparejamiento desde el hub/puerta de entrada de su hogar.

Instalación

1. Coloque el sensor directamente en el suelo o en una superficie no conductora.

Use carcacas

1. Asegúrese que las bandejas de drenaje del aire acondicionado no se llenen.
2. Cierre automáticamente el suministro de agua en caso de una gotera.
3. Esté alerta si una parte de la tubería tiene una gotera o ha estallado.

Secuencias de LED

Color / Secuencia	Significado
Azul Parpadeo	Buscando red
Verde Corto	Unión con éxito
Rojo 3 series de parpadeos	Batería baja

Reemplazando la batería

Retire la tapa. Quite la batería y reemplácela con una nueva batería CR-2. Vuelva a montar todo y pruebe el funcionamiento.

Reinicio de fábrica

Retire la tapa y retire la batería. Mientras mantiene el botón de reinicio, reinserte la batería para reiniciar el dispositivo tal y como vino de fábrica. Repita los pasos de la sección "Empezando" para volver a unirse a la red ZigBee.

Especificaciones

Potencia:	3V	Temperatura de funcionamiento:	0° a 40°C
Batería:	CR-2	Transporte/almacenaje:	Temp.: -20° a 50°C
Vida de la batería:	Hasta 2 años	Rango de humedad:	0 a 90 % de humedad relativa

Soporte

Web: www.centralite.com
Teléfono: +1-877-466-5483

Advertencias

1x CR-2 (3V) BATERÍA ÚNICAMENTE

INSTALE SOLO CON LA ORIENTACIÓN CORRECTA

PRECAUCIÓN: existe un riesgo de explosión si la batería es reemplazada con una de un tipo incorrecto. Deseche las baterías usadas de acuerdo con las leyes locales.

Aprobaciones y certificaciones



ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ